

# Z Á P I S N I C A

**z 3. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Torysa,  
konaného dňa 20. júna 2018 o 17:30 hod. na OcÚ v Toryse**

---

**Prítomní:** Starosta obce: Ing. Jozef Stedina  
Kontrolór obce: Ing. Stanislav Turák  
Poslanci: Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová,  
Juraj Kiktavý Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.  
Ekonomická pracovníčka: Terézia Sabolová  
Zapisovateľka: Mgr. Alžbeta Bodnárová

## **Program:**

1. Otvorenie zasadnutia
2. Určenie zapisovateľa a overovateľov zápisnice
3. Voľba návrhovej komisie
4. Kontrola plnenia uznesení
5. Informácia Komisie na ochranu verejného záujmu
6. Návrh plánu kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na 2. polrok 2018
7. Záverečný účet obce Torysa za rok 2017
8. Stanovisko nezávislého audítora k účtovnej závierke za rok 2017
9. Rozpočtové opatrenie č. 4 /2017
10. Rozpočtové opatrenie č. 1/2018
11. Informácia o výsledku inventarizácie majetku obce Torysa a VPS, spol. s r.o. Torysa
12. Schválenie účtovnej závierky VPS, spol. s r.o. Torysa za rok 2017
13. Návrh na schválenie prijatia úveru
14. Návrh na schválenie predloženia žiadosti o NFP pre projekt „Zberný dvor v obci Torysa“
15. Návrh na schválenie prenájmu nebytových priestorov
16. Prerokovanie žiadosti o poskytnutie finančného príspevku
17. Návrh na schválenie Zmluvy o uzatvorení budúcej kúpnej zmluvy
18. Návrh na schválenie záložného práva do katastra nehnuteľností v prospech záložného veriteľa – Ministerstva dopravy a výstavby SR
19. Prerokovanie žiadostí občanov o odkúpenie pozemku vo vlastníctve obce Torysa
20. Návrh na schválenie zámeru na predaj majetku obce Torysa z dôvodu hodného osobitného zreteľa
21. Prerokovanie žiadosti o prenájom športového areálu
22. Návrh na schválenie roznášky obedov pre občanov obce Torysa
23. Návrh na odsúhlasenie podujatia „Toryský kantár“ dňa 23.06.2018
24. Rôzne
25. Záver

## **K bodu 1: Otvorenie zasadnutia**

Tretie zasadnutie Obecného zastupiteľstva obce Torysa v roku 2018 otvoril a viedol starosta obce Ing. Jozef Stedina, ktorý privítal všetkých prítomných. Starosta obce konštatoval, že počet prítomných poslancov je osem a OcZ je uznášania schopné. Oboznámil prítomných s programom zasadnutia a vyzval ich, aby hlasovali za predložený program. Poslanci o návrhu rokovali.

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** program 3. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Torysa v roku 2018 zo dňa 20.06.2018

**Hlasovanie:**

za:	8	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

Na zasadnutie sa dostavil poslanec Ing. Peter Sabol, PhD. Starosta obce navrhol doplniť body rokovania nasledovne:

bod č. 26: Návrh na určenie počtu poslancov a rozsahu výkonu funkcie starostu obce na nasledujúce volebné obdobie 2018 - 2022

bod č. 27: Návrh rady školy na vymenovanie do funkcie riaditeľa ZŠ s MŠ Torysa

Poslanci o návrhoch rokovali.

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**súhlasí** so zmenou programu zasadnutia, a to doplniť bod programu č. 26: Návrh na určenie počtu poslancov a rozsahu výkonu funkcie starostu obce na nasledujúce volebné obdobie 2018 - 2022

**Hlasovanie:**

za:	8	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	1	Ing. Miroslav Ištoňa
neprítomní pri hlasovaní:	0	

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**súhlasí** so zmenou programu zasadnutia, a to doplniť bod programu č. 27: Návrh rady školy na vymenovanie do funkcie riaditeľa ZŠ s MŠ Torysa

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 2: Určenie zapisovateľa a overovateľov zápisnice**

Za overovateľov zápisnice boli určení poslanci Anna Jaššová a Ing. Miroslav Ištoňa, za zapisovateľku zápisnice bola určená Mgr. Alžbeta Bodnárová.

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie** overovateľov zápisnice a uznesenia, ktorými sú poslanci Anna Jaššová a Ing. Miroslav Ištoňa a zapisovateľkou zápisnice je Mgr. Alžbeta Bodnárová

**Hlasovanie:**

za: 9 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa,  
Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič,  
Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.

proti: 0

zdržal sa: 0

neprítomní pri hlasovaní: 0

**K bodu 3: Voľba návrhovej komisie**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina navrhol za predsedu Návrhovej komisie Ing. Petra Sabola, PhD. a za členov Mateja Križalkoviča a Jozefa Kopnického. Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 39/2018/3**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

- a) **zriaďuje** Návrhovú komisiu
- b) **volí** Predsedu návrhovej komisie – Juraj Kiktavý  
Členov návrhovej komisie – Jozef Lazorík a Jozef Kopnický

**Hlasovanie:**

za: 9 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa,  
Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič,  
Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.

proti: 0

zdržal sa: 0

neprítomní pri hlasovaní: 0

**K bodu 4: Kontrola plnenia uznesení z 1. a 2. zasadnutia Obecného zastupiteľstva v Toryse v roku 2018**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina informoval prítomných poslancov o plnení uznesení z 1. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Torysa zo dňa 01.02.2018 a z 2. zasadnutia Obecného zastupiteľstva, ktoré sa konalo dňa 09.04.2018.

**Uznesenie č. 40/2018/4**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie**

- a) plnenie uznesení z 1. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Torysa zo dňa 01.02.2018
- b) plnenie uznesení z 2. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Torysa zo dňa 09.04.2018

**Hlasovanie:**

za: 9 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa,  
Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič,  
Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.

proti: 0

zdržal sa: 0

neprítomní pri hlasovaní: 0

### **K bodu 5: Informácia Komisie na ochranu verejného záujmu**

Predmetný bod programu otvoril starosta obce a udelil slovo predsedovi Komisie na ochranu verejného záujmu poslancovi Jurajovi Kiktavému, ktorý informoval prítomných poslancov, že v zmysle platnej legislatívy bolo na Obecný úrad v Toryse doručené Oznámenie a o funkcii, zamestnaní, činnosti a majetkových pomeroch za rok 2017 Ing. Jozefa Stedinu, starostu obce Torysa a majetkové priznanie Ing. Stanislava Turáka, hlavného kontrolóra obce Torysa a Mgr. Olgy Bujňákovej, riaditeľky ZŠ s MŠ Torysa. Komisia sa oboznámila s oznámeniami a konštatovala, že boli podané v lehote stanovenej zákonom a bez pripomienok členov komisie.

#### **Uznesenie č. 41/2018/5**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie** konštatovanie Komisie na ochranu verejného záujmu, že Oznámenie o funkcii, zamestnaní, činnosti a majetkových pomeroch za rok 2017 Ing. Jozefa Stedinu, starostu obce Torysa, majetkové priznanie Ing. Stanislava Turáka, hlavného kontrolóra obce Torysa a Mgr. Olgy Bujňákovej, riaditeľky ZŠ s MŠ Torysa, boli podané v lehote stanovenej zákonom a bez pripomienok členov komisie

#### **Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

### **K bodu 6: Návrh plánu kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na 2. polrok 2018**

Starosta obce udelil slovo hlavnému kontrolórovi obce Ing. Stanislavovi Turákovi, ktorý predniesol prítomným poslancom návrh plánu kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na 2. polrok 2018 nasledovne:

1. Kontrola čerpania výdavkov vybraných položiek rozpočtu obce v roku 2017
2. Kontrola stavu a vývoja dlhu v zmysle § 17 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov
3. Kontrola plnenia prijatých opatrení na odstránenie zistených nedostatkov pri vybranej kontrole
4. Vypracovanie odborného stanoviska k návrhu rozpočtu obce na rok 2019 a viacročného rozpočtu na roky 2020 – 2021
5. Vypracovanie a predloženie návrhu plánu kontrolnej činnosti na 1. polrok 2019

Poslanci o návrhu rokovali.

#### **Uznesenie č. 42/2018/6**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra obce Torysa na 2. polrok 2018a poveruje ho vykonaním

#### **Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

## **K bodu 7: Záverečný účet Obce Torysa za rok 2017**

Predmetný bod programu otvoril starosta obce a udelil slovo ekonomickej pracovníčke obecného úradu v Toryse p. Terézii Sabolovej, ktorá podala správu o hospodárení obce Torysa za rok 2017 a informovala o stave záverečného účtu obce Torysa za rok 2017 nasledovne:

### **Bežné príjmy**

Najvýznamnejšiu zložku rozpočtu obce Torysa tvoria daňové príjmy – výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve. Predpokladaná výška tohto príjmu bola stanovená na 430 000 €. Skutočné plnenie bolo 487 772,58 €, čo je plnenie na 100,30 % v porovnaní s upraveným rozpočtom v tejto položke 487 230,00 €. Celkové bežné príjmy boli za obec vo výške 896 188,50 € a po započítaní vlastných príjmov rozpočtovej organizácie obce v sume 34 441,51 € bola výška príjmov bežného rozpočtu 930 630,01 €, čo je zníženie v porovnaní s rokom 2016 o 2 113,47 €.

### **Bežné výdavky**

Výdavky bežného rozpočtu za rok 2017 boli za obec vo výške 388 315,51 € a v rozpočtovej organizácii 419 200,80 €, čo je spolu 807 516,31 €. V porovnaní s rokom 2016 je to zvýšenie o 21 469,57 € oproti celkovým výdavkom v roku 2016 vo výške 786 046,74 €. V niektorých položkách došlo k prekročeniu výdavkov vo finančnom vyjadrení. Je nevyhnutné sledovať zo strany obce vývoj bežných výdavkov a zastaviť ich prípadný rast v súlade s plnením, resp. neplnením bežných príjmov.

### **Kapitálové príjmy**

V rámci kapitálového rozpočtu v roku 2017 predstavovali príjmy kapitálového rozpočtu spolu sumu 162 032,86 €. Najvyšší podiel na príjmoch kapitálového rozpočtu v roku 2017 predstavuje dotácia z Ministerstva dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR na stavbu „Polyfunkčný objekt s nájomnými bytmi – 8 b. j. Torysa“, ktorá bola poukázaná na účet investora, ale zaúčtovaná k 31. Decembru do príjmovej časti rozpočtu obce Torysa vo výške 139 070,00 €. Dotácia na kamerový systém vo výške 10 000,00 € nebola v rozpočtovom roku 2017 využitá. Okrem uvedených príjmov boli naplnené príjmy z predaja majetku – pozemok a stavba vo výške 12 962,86 €, čo je 96,28 % z očakávaných 13 463 €.

### **Kapitálové výdavky**

Výdavky kapitálového rozpočtu boli za obec čerpané vo výške 465 884,46 €, čo predstavuje 638,98 % čerpanie oproti rozpočtovaným kapitálovým výdavkom rozpočtu 73 255,00 €, čo bolo spôsobené neuvedením rozpočtových výdavkov v stĺpcoch schválený a upravený rozpočet vo výške 397 340 € na výstavbu polyfunkčného objektu s nájomnými bytmi. Okrem uvedeného návrh záverečného účtu uvádza aj kapitálové výdavky ZŠ vo výške 3 924,80 €, čo spolu predstavuje 474 759,61 €.

### **Finančné operácie**

Súčasťou rozpočtu sú aj finančné operácie, ktorými sa vykonávajú prevody z peňažných fondov a realizujú sa návratné zdroje financovania a ich splácanie. Za finančné operácie sa považujú aj poskytnuté pôžičky a návratné finančné výpomoci z rozpočtu a ich splátky, vystavené a prijaté zmenky, predaj a obstaranie majetkových účastí. Finančné operácie nie sú súčasťou príjmov a výdavkov rozpočtu obce a rozpočtu vyššieho územného celku. V roku 2017 príjmové finančné operácie predstavovali výšku 272 181,20 € a výdavkové finančné operácie boli vo výške 41 540,58 €, čo predstavuje zostatok 230 640,62 €.

### **Prehľad o stave a vývoji dlhu**

Predložený prehľad poskytuje údaje o stave a štruktúre dlhu k 31.12.2017. Z prehľadu vyplýva zostatok dlhodobého úveru voči bankám k 31.12.2017, ktorý je 256 051,12 €, čo je zníženie oproti roku 2016 o 36 660 €. V súvislosti so sledovaním stavu a vývoja dlhu sa v súčasnom období vzhľadom k bežným príjmom považuje za rizikovú hranicu výška dlhu 558 378,01 €, čo je 60 % príjmov bežného rozpočtu za rok 2017. Podmienkou prijatia návratných zdrojov financovania je aj dodržiavanie hranice splátok, ktoré nesmú prekročiť 25 % bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka.

### **Prehľad o poskytnutých dotáciách**

Obec Torysa poskytla dotácie z rozpočtu obce štyrom subjektom v celkovej výške 6 150,00 €.

### **Údaje o podnikateľskej činnosti**

Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti obec nevykazuje.

Starosta obce opätovne udelil slovo hlavnému kontrolórovi obce Torysa Ing. Stanislavovi Turákovi, ktorý k návrhu záverečného účtu obce Torysa za rok 2017 uviedol, že bol spracovaný v súlade s príslušnými ustanoveniami § 16 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy. Návrh záverečného účtu obce Torysa za rok 2017 v zmysle § 9 ods. 2 zákona o obecnom zriadení a § 16 ods. 9 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy bol zverejnený spôsobom v obci obvyklým.

### Uznesenie č. 43/2018/7.1

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie** stanovisko hlavného kontrolóra obce Torysa k záverečnému účtu obce Torysa za rok 2017

#### Hlasovanie:

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

Poslanci o návrhu záverečného účtu rokovali.

### Uznesenie č. 44/2018/7.2

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

#### **schvaľuje**

**a)** Záverečný účet obce Torysa za rok 2017 a celoročné hospodárenie bez výhrad

**b)** Financovanie schodku rozpočtu obce zisteného podľa ustanovení § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vo výške - **189 613,05 €** z prebytku finančných operácií. Zostatok príjmových finančných operácií, ktorý je po vylúčení účelovo určených prostriedkov 11 515,00 € vo výške **29 512,57 €** na tvorbu rezervného fondu.

**c)** Prevod zostatku príjmových finančných operácií **29 512,57 €** do rezervného fondu

**d)** Použitie prostriedkov rezervného fondu vo výške **30 817 €** na kapitálové výdavky v roku 2018

#### Hlasovanie:

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

#### **K bodu 8: Stanovisko nezávislého audítora k účtovnej závierke za rok 2017**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina podal poslancom informáciu o stanovisku nezávislého audítora k účtovnej závierke za rok 2017, ktoré vypracovala Ing. Janka Hirjaková, audítorka spoločnosti Hirekon, s. r. o. Prešov. Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov konštatuje, že obec Torysa konala v súlade s požiadavkami zákona o rozpočtových pravidlách.

### Uznesenie č. 45/2018/8

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie** správu nezávislého audítora z overenia ročnej účtovnej závierky obce Torysa za rok 2017

**Hlasovanie:**

za: 9 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorič, Ing. Peter Sabol, PhD.

proti: 0

zdržal sa: 0

neprítomní pri hlasovaní: 0

**K bodu 9: Rozpočtové opatrenie č. 4/2017**

Starosta obce otvoril zámer k predmetnému bodu a udelil slovo ekonomickej pracovníčke obecného úradu v Toryse p. Terézii Sabolovej, ktorá oboznámila prítomných poslancov s rozpočtovým opatrením č. 4/2017 zo dňa 29.12.2017. Hlavným dôvodom úpravy rozpočtu v príjmovej časti bol výnos dane z príjmov v roku 2017 a vo výdavkovej časti úprava rozpočtu podľa kódu zdrojov pre pracovníkov zamestnaných v rámci projektov Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny Prešov.

**Uznesenie č. 46/2018/9**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie** Rozpočtové opatrenie č. 4/2017

**Hlasovanie:**

za: 9 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorič, Ing. Peter Sabol, PhD.

proti: 0

zdržal sa: 0

neprítomní pri hlasovaní: 0

**K bodu 10: Rozpočtové opatrenie č. 1/2018**

Starosta obce otvoril predmetný bod programu a vyzval ekonomickú pracovníčku obecného úradu, aby poinformovala prítomných poslancov s návrhom úpravy rozpočtu na rok 2018. V príjmovej časti sa upravoval rozpočet o 266 229 €, z toho bežný rozpočet o 59 583 €, kapitálový rozpočet o 64 314 € a finančné operácie o 142 332 €. Vo výdavkovej časti sa bežný rozpočet upravil o 63 549 €, kapitálový rozpočet o 203 098 € a finančné operácie sa ponížili o 4 968 €. Celkové výdavky sa zvýšili o 261 679 €. Rozdiel medzi príjmami a výdavkami predstavuje 4 550 €, ktoré boli navýšené na originálne kompetencie pre ŽŠ s MŠ Torysa.

Predmetom úpravy rozpočtu je aj prijatie úveru vo výške 100 000 €, ktoré budú použité na investičné akcie obce v roku 2018, a to na odkúpenie nebytových priestorov v Polyfunkčnom objekte, vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné rozhodnutie a realizáciu stavby „Telocvičňa v obci Torysa“ a realizáciu časti stavebných prác stavby „Oprava miestnych komunikácií Torysa – Dzedzina“. Poslanec Ing. Miroslav Ištoňa vyjadril nesúhlas s odkúpením nebytových priestorov ambulancií lekárov a lekárne v Polyfunkčnom objekte, keďže finančné prostriedky, ktoré sa vynaložia za odkúpenie nebytových priestorov by mohli byť použité na iné účely obce, napr. na opravu a údržbu miestnych komunikácií a chodníkov.

**Príjmy**

**OBEC**

Bežné príjmy 530 603 Eur  
Kapitálové príjmy 64 314 Eur

**Výdavky**

**OBEC**

Bežné výdavky 447 496 Eur  
Kapitálové výdavky 248 093 Eur

Finančné operácie	142 332 Eur
Príjmy celkom obec	<b>737 249 Eur</b>
Školstvo	416 550 Eur
<b>Príjmy celkom</b>	<b>1 153 799 Eur</b>

Finančné operácie	41 660 Eur
Školstvo	416 550 Eur
<b>Výdavky celkom</b>	<b>1 153 799 Eur</b>

Poslanci o návrhu úpravy rozpočtu rokovali.

#### **Uznesenie č. 47/2018/10**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov  
**schvaľuje** Rozpočtové opatrenie č. 1/2018

#### **Hlasovanie:**

za:	8	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	1	Ing. Miroslav Ištoňa
neprítomní pri hlasovaní:	0	

#### **K bodu 11: Informácia o výsledku inventarizácie majetku obce Torysa a VPS, spol. s r.o. Torysa**

Ekonomická pracovníčka obecného úradu v Toryse p. Terézia Sabolová informovala o výsledkoch inventarizácie majetku obce Torysa a spoločnosti VPS, spol. s r. o. Torysa, v ktorej má obec 100 % podiel. Inventarizačné komisie vykonali riadnu inventarizáciu majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov k 31.12.2017 na základe príkazného listu starostu obce Torysa.

#### **Uznesenie č. 48/2018/11**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov  
**berie na vedomie** informáciu o výsledku inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov k 31.12.2017 Obce Torysa a spoločnosti VPS, spol. s r.o. Torysa

#### **Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

#### **K bodu 12: Schválenie účtovnej závierky VPS, spol. s r.o. Torysa za rok 2017**

Obec Torysa má 100 %-ný podiel v spoločnosti VPS, spol. s r. o. Torysa. Ekonomická pracovníčka obecného úradu p. Terézia Sabolová podala správu o hospodárení spoločnosti v roku 2017. Uviedla, že spoločnosť nevykonávala žiadnu podnikateľskú činnosť a vedie iba účtovníctvo ako samostatný podnikateľský subjekt. Poslanci o návrhu rokovali.

#### **Uznesenie č. 49/2018/12**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov



**schvaľuje** účtovnú závierku VPS, spol. s r.o. Torysa za rok 2017 pre potreby valného zhromaždenia a následného uloženia do obchodného registra Okresného súdu v Prešove

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 13: Návrh na schválenie prijatia úveru**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina predložil poslancom návrh na prijatie úveru vo výške 100 000 € na investičné akcie obce v súvislosti s realizáciou projektov v obci Torysa v roku 2018. Úver bude použitý v prvom rade na odkúpenie nebytových priestorov v Polyfunkčnom objekte Torysa, na úhradu za vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné rozhodnutie a realizáciu stavby „Telocvičňa v obci Torysa“ a realizáciu časti stavebných prác stavby „Oprava miestnych komunikácií Torysa – Dzedzina“. Poslanec Ing. Miroslav Ištoňa opätovne nesúhlasil s odkúpením nebytových priestorov ambulancií lekárov a lekárne v Polyfunkčnom objekte z dôvodu využitia finančných prostriedkov na iné účely obce.

Hlavný kontrolór obce Ing. Stanislav Turák predložil stanovisko k dodržaniu podmienok na možnosť prijatia návratných zdrojov financovania. Na základe predložených podkladov k prevereniu podmienok na prijatie návratných zdrojov financovania konštatoval, že sú splnené obidve zákonné podmienky uvedené v písm. a) a b) ods. 6 § 17 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov. Presnejšie vyčíslenie bude možné po predložení úverovej zmluvy s konkrétnymi dohodnutými podmienkami.

**Uznesenie č. 50/2018/13.1**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie** stanovisko hlavného kontrolóra obce Torysa k dodržaniu podmienok prijatia návratných zdrojov financovania

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

Poslanci o návrhu prijatia úveru rokovali.

**Uznesenie č. 51/2018/13.2**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** prijatie úveru vo výške 100 000,- Eur poskytnutého zo strany Prima banky Slovensko, a.s., so sídlom: Hodžova 11, 010 11 Žilina, Slovenská republika, IČO: 31 575 951, IČ DPH: SK2020372541, zapísanej v Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 148/L (ďalej len „banka“) za podmienok dojednaných v príslušnej úverovej zmluve.

**Hlasovanie:**

za:	8	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	1	Ing. Miroslav Ištoňa
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 14: Návrh na schválenie predloženia žiadosti o NFP pre projekt „Zberný dvor v obci Torysa“**

Ing. Jozef Stedina, starosta obce upovedomil poslancov, že v súvislosti s predložením žiadosti o nenávratný finančný príspevok pre projekt „Zberný dvor v obci Torysa“ je nevyhnutné predložiť na riadiaci orgán pre operačný program Kvalita životného prostredia dokumenty preukazujúce finančnú spôsobilosť. Oprávnené výdavky na uvedený projekt predstavujú cca 1 261 920 €. Zberný dvor separovaného komunálneho odpadu je navrhovaný na uskladnenie a prípadné dotriedenie vyseparovaného odpadu, ktoré zotrvá v priestoroch zberného dvora do doby odvozu zmluvne dohodnutým spracovateľom jednotlivých komodít separovaného odpadu. Celková plocha objektov zberného dvora, umiestnených v zastavanom území obce Torysa je 615,67 m<sup>2</sup> a je situovaná v severovýchodnej časti bývalého areálu Poľnohospodárskeho dvora na nezastavanej parcele č. 293/238. Potrebnou súčasťou technického vybavenia zberného dvora je aj strojné vybavenie slúžiace na samotný zber, na nakladanie so separovaným odpadom ako aj separovanie odpadu do zberných nádob rozmiestnených v obci a jej časti. Vybudovaním zberného dvora a jeho vybavením obec predíde opakovanej tvorbe nelegálnych skládok s nezákonne umiestneným odpadom, spaľovaniu odpadu i znečisťovaniu miestneho potoka odpadom. Spolufinancovanie projektu predstavuje 5 % z celkových oprávnených výdavkov, t. j. 63 096,04 €. Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 52/2018/14**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov **schvaľuje** predloženie žiadosti o NFP a jeho spolufinancovanie

Názov projektu: „Zberný dvor v obci Torysa“

Výška celkových oprávnených výdavkov na projekt: 1 261 920,83 Eur

Výška žiadaného NFP: 1 198 824,79 Eur

Výška spolufinancovania projektu z celkových oprávnených výdavkov – 5%, t. j. 63 096,04 Eur

Kód výzvy: OPKZP-PO1-SC111-2017-32

**Hlasovanie:**

za:	7	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	1	Ing. Miroslav Ištoňa
neprítomní pri hlasovaní:	1	Anna Jaššová

**K bodu 15: Návrh na schválenie prenájmu nebytových priestorov**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina oboznámil poslancov so žiadosťou p. Zuzany Angelovičovej, trvale bytom Torysa č. 113, ktorá má záujem o pridelenie priestorov na podnikateľskú činnosť v oblasti kaderníctva. Na zasadnutie sa dostavila p. Angelovičová, ktorá predložila stratégiu svojej podnikateľskej činnosti. Uviedla, že terajšia kadernička má veľa zákazníkov a sú tam dosť dlhé čakacie doby. Keďže

v súčasnej dobe je nezamestnaná, chcela by pracovať vo svojom odbore a poskytovať služby pre všetkých občanov obce ako aj pre obyvateľov okolitých obcí.

Vzhľadom k tomu, že sa uvoľnia súčasné priestory kancelárie členov DHZ Torysa, starosta predložil návrh schváliť prenájom uvedených nebytových priestorov pre potreby žiadateľky. V rámci rekonštrukcie priestorov obec poskytne okno na presvetlenie miestnosti, ostatné náklady na rekonštrukciu uhradí žiadateľka v plnom rozsahu.

Poslanci o návrhu prenájmu nebytových priestorov rokovali.

#### **Uznesenie č. 53/2018/15**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** nájom nebytových priestorov, nachádzajúcich sa v budove obecného úradu Torysa č. 28 (bývalá kancelária členov DHZ Torysa) o výmere 17,60 m<sup>2</sup> pre žiadateľa: Zuzana Angelovičová, Torysa č. 113, za účelom zriadenia prevádzky kaderníctva

#### **Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorič, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

#### **K bodu 16: Prerokovanie žiadosti o poskytnutie finančného príspevku**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina informoval poslancov so žiadosťou o poskytnutie finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy na financovanie sociálnej služby v Dennom stacionári Torysa č. 26 a odovzdal slovo p. Mgr. Dulínovej, štatutárnej zástupkyňi neziskovej organizácie INTERsen Brezovička, ktorá bola pozvaná na zasadnutie OcZ. Pani Dulínová poinformovala poslancov, že kapacita Denného stacionára v Toryse je 15 klientov, z toho 11 osôb sú občania obce Torysa, ktorí majú uzavretú zmluvu o poskytovaní sociálnej služby. Denný stacionár je ambulatná služba, ktorá je poskytovaná osobám, ktoré majú zníženú sebestačnosť a potrebujú pomoc tretej osoby, či už z dôvodu veku, zdravotného či telesného postihnutia, ktorí žijú sami, alebo s rodinou, ale počas dňa potrebujú kontakt s ľuďmi a vyplniť voľný čas. Cieľom je zamedziť osamelosti klientov a poskytnúť im pocit istoty a bezpečia počas dňa. Napriek tomu však i naďalej zostávajú doma vo svojom prirodzenom prostredí.

Finančný príspevok na poskytovanie sociálnej služby zabezpečuje Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny a je účelovo určený na pokrytie časti nákladov na mzdy a odvody pre troch zamestnancov tohto zariadenia. V súčasnosti klient uhrádza poplatok vo výške 1,50 € / deň a tento nepostačuje na výdavky denného stacionára. P. Mgr. Dulínová požaduje z rozpočtu obce prispieť sumou 1,00 € /1 pracovný deň / 1 osobu na úkony sebaobsluhy.

Poslanci o predložennom návrhu rokovali a zároveň odporučili do budúca zvýšiť úhradu poplatku od klientov, navštevujúcich denný stacionár.

#### **Uznesenie č. 54/2018/16**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** finančný príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy pri poskytovaní sociálnej služby neverejnemu poskytovateľovi n.o. INTERsen Brezovička pre obyvateľov obce Torysa, ktorým je poskytovaná sociálna služba v Dennom stacionári Torysa č. 26 v sume 2 700,00 Eur na rok 2018

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 17: Návrh na schválenie Zmluvy o uzatvorení budúcej kúpnej zmluvy**

V súvislosti s výstavbou nového bytového domu v obci Torysa starosta obce predložil návrh na schválenie Zmluvy o uzatvorení budúcej kúpnej zmluvy so spoločnosťou EKO SVIP, s.r.o. Sabinov, ktorá bude realizovať výstavbu Bytového domu v obci Torysa 12 b. j., bežný štandard, na parcele registra C KN parcelné číslo 293/513. Súčasťou zmluvy je aj výstavba technickej vybavenosti k Bytovému domu na parcele C KN parcelné číslo 293/468, a to v členení: spevnené plochy, vodovodná prípojka, plynová prípojka, splašková kanalizácia, NN prípojka.

Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 55/2018/17**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** uzavretie Zmluvy o uzatvorení budúcej kúpnej zmluvy medzi Obcou Torysa ako budúcim kupujúcim a spoločnosťou EKO SVIP, s.r.o., Ovocinárska 48, Sabinov ako budúcim predávajúcim na realizáciu stavby: „**Bytový dom v obci Torysa 12 b. j., bežný štandard**“, predmetom ktorej je záväzok zmluvných strán uzavrieť kúpnu zmluvu, ktorej účelom bude odplatný prevod vlastníckeho práva z budúceho predávajúceho na budúceho kupujúceho k bytovému domu, vrátane podielu na spoločných častiach, spoločných zariadeniach a príslušenstve Bytového domu

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 18: Návrh na zriadenie záložného práva do katastra nehnuteľností v prospech záložného veriteľa – Ministerstva dopravy a výstavby SR**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina informoval poslancov, že v zmysle Zmluvy o poskytnutí dotácie na obstaranie nájomných bytov poskytlo Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR dotáciu na kúpu 8 nájomných bytov bežného štandardu v polyfunkčnom objekte Torysa v sume 139 070,00 €. Povinnosťou žiadateľa – obce je zriadenie záložného práva v prospech ministerstva na zachovanie nájomného charakteru bytov po dobu minimálne 30 rokov. Z uvedeného dôvodu starosta obce predložil poslancom návrh na zriadenie záložného práva v prospech záložného veriteľa.

Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 56/2018/18**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

## **schvaľuje**

**a)** zriadenie záložného práva k bytom č. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 v polyfunkčnom objekte Torysa, súpisné číslo 398, zapísaným na LV č. 1929, k. ú. Torysa, stavba nachádzajúca sa na parcele registra C KN č. 293/498, zapísanej na LV č. 591, v prospech záložného veriteľa – Ministerstva dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava 15

**b)** Záložnú zmluvu č.0092-PRB/2015 / Z medzi záložným veriteľom: Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava 15 a záložcom: Obec Torysa, Torysa 28, 082 76 Torysa, na základe ktorej bude zriadené záložné právo k bytom č. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, zapísaným na LV č. 1929, k. ú. Torysa v prospech záložného veriteľa – Ministerstva dopravy a výstavby SR

### **Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorič, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

### **K bodu 19: Prerokovanie žiadostí občanov o odkúpenie pozemku vo vlastníctve obce Torysa**

Ing. Jozef Stedina, starosta obce, oboznámil prítomných poslancov so žiadosťami občanov obce, ktorí majú záujem o odkúpenie častí pozemku vo vlastníctve obce Torysa. Jedná sa konkrétne o parcelu číslo E KN 2073, zapísanú na liste vlastníctva č. 1440, ktorú žiadatelia v určitej výmere dlhodobo užívajú, udržiavajú a zhodnocujú. Vzhľadom k tomu, že žiadatelia sa vopred dohodli na odkúpení konkrétnej časti z predmetného pozemku, starosta obce predložil návrh na možnosť predaja pozemku z dôvodu hodného osobitného zreteľa, avšak zo strany kupujúcich je potrebné dať vyhotoviť geometrický plán na rozdelenie parcely E KN č. 2073 podľa dohodnutého užívania.

### **Uznesenie č. 57/2018/19**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**a) berie na vedomie** žiadosti občanov o odkúpenie pozemkov vo vlastníctve obce Torysa

**b) odporúča** starostovi obce

- pripraviť zámer na predaj majetku obce Torysa z dôvodu hodného osobitného zreteľa pre žiadateľov:

- Jozef Bujňák, Torysa č.325
- Mária Bujňáková, Torysa č. 297
- Andrej Šašala a Emília Šašalová, Torysa č. 296
- Štefan Sabol a Viera Sabolová, Torysa č. 303

- pripraviť vyhotovenie geometrického plánu na náklady žiadateľov

### **Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorič, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 20: Návrh na schválenie zámeru na predaj majetku obce z dôvodu hodného osobitného zreteľa**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina upovedomil poslancov s návrhom na schválenie zámeru predaja majetku obce z dôvodu hodného osobitného zreteľa pre manželov Čižmárových, bytom Torysa č. 305, ktorí požiadali o odkúpenie pozemku vo vlastníctve obce. Predmetom predaja sú novovytvorené parcely registra C KN parcelné číslo 293/516 o výmere 121 m<sup>2</sup> a 293/517 o výmere 504 m<sup>2</sup>, odčlenené z pôvodnej parcely E KN parcelné číslo 2009 o celkovej výmere 9 051 m<sup>2</sup>, zapísané na LV č. 1440, k. ú. Torysa, na základe geometrického plánu č. 208/2018. Predmetné parcely bezprostredne susedia s pozemkom manželov Čižmárových, ktorí dlhodobo tieto parcely udržiavajú, starajú sa o ne a zhodnocujú ich. Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 58/2018/20**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** zámer na predaj majetku obce z dôvodu hodného osobitného zreteľa v zmysle § 9a ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, a to:

**Nehnutelnosti:**

– geometrickým plánom číslo 208/2018 na určenie vlastníckych práv p.č. 293/517, vyhotoveným spoločnosťou GEOGRAF, Združenie geodetov, Konštantínova 6, 080 01 Prešov, IČO: 34 814 701, Matejom Andraščíkom dňa 02.02.2018, autorizačne overeným Ing. Stanislavom Brenišinom dňa 02.02.2018 a úradne overeným Ing. Vladimírom Dujavom dňa 14.02.2018 pod číslom G1 – 64/2018 **novovytvorené pozemky KN – C parcelné číslo 293/516**, o výmere 121m<sup>2</sup>, druh pozemku: Ostatné plochy, a **KN – C parcelné číslo 293/517**, o výmere 504 m<sup>2</sup>, druh pozemku: Ostatné plochy, ktoré vznikli z pozemku KN – E parcelné číslo 2009, druh pozemku: Ostatné plochy, o výmere 9051m<sup>2</sup>, ktorý je zapísaný na liste vlastníctva č. 1440, k.ú. Torysa,

a to pre žiadateľov manželov Pavla Čižmára, rod. Čižmára, nar. [REDAKOVANÉ] a Máriu Čižmárovú, rod. Bujňákovú, nar. [REDAKOVANÉ], obaja trvale bytom 082 76 Torysa 305.

Náklady spojené s uhradením správneho poplatku spojeného s katastrálnym konaním o návrh na vklad vlastníckeho práva budú znášať kupujúci v plnom rozsahu.

**Dôvod hodný osobitného zreteľa:**

Pavol Čižmár a manželka Mária Čižmárová, bytom Torysa č. 305, sú bezpodielovými spoluvlastníkmi nehnuteľností zapísaných na liste vlastníctva č. 532, k. ú. Torysa, a to pozemku KN – C parcelné číslo 293/104, druh pozemku: Zastavané plochy a nádvoria, o výmere 490 m<sup>2</sup>, k. ú. Torysa a stavby – rodinný dom so súpisným číslom 305, postavenej na pozemku KN – C parcelné číslo 293/104, druh pozemku: Zastavané plochy a nádvoria, o výmere 490 m<sup>2</sup>, k. ú. Torysa, nehnuteľnosti zapísanej na liste vlastníctva č. 1338, k. ú. Torysa, a to pozemku KN – C parcelné číslo 293/355, druh pozemku: Záhrady, o výmere 50 m<sup>2</sup>, k. ú. Torysa a nehnuteľnosti zapísanej na liste vlastníctva č. 1698, k. ú. Torysa, a to pozemku KN – C parcelné číslo 293/356, druh pozemku: Záhrady, o výmere 98 m<sup>2</sup>, k. ú. Torysa, ktoré bezprostredne susedia s novovytvorenými pozemkami KN – C parcelné číslo 293/516, druh pozemku: Ostatné plochy, o výmere 121 m<sup>2</sup> a KN – C parcelné číslo 293/517, druh pozemku: Ostatné plochy, o výmere 504 m<sup>2</sup>, k. ú. Torysa vytvorené GP č. 208/2018, ktoré majú byť predmetom predaja. Obec Torysa uvedené pozemky dlhodobo nevyužíva a nestará sa o ne. Manželia Čižmárovi novovytvorené pozemky KN – C parcelné číslo 293/516 a KN – C parcelné číslo 293/517, k. ú. Torysa vytvorené GP č. 208/2018 dlhodobo užívajú, a to po dobu viac ako 10 rokov, obhospodarujú ich, starajú sa o ne a udržiavajú, a tým ich zhodnocujú.

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	

zdržal sa: 0  
neprítomní pri hlasovaní: 0

V súvislosti s predajom pozemku manželom Čižmárovým bol oslovený aj vlastník susednej nehnuteľnosti Ing. Andrej Saxa, bytom Novomeského 1272/37, Veľká Lúka, ktorý taktiež prejavil záujem o odkúpenie príľahlej časti parcely C KN č. 293/300. Jedná sa o priestor pred bránou dvora rodinného domu súpisné číslo 148 s výmerou cca 360 m<sup>2</sup>. Uvedeným odkúpením by došlo k zarovnaniu parcely C KN č. 293/300 na súčasný priebeh ulice a zároveň zarovnaniu parcely č. 297/1 na líniu súčasných zastavaných plôch tejto strany ulice.

#### **K bodu 21: Prerokovanie žiadosti o prenájom športového areálu**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina predložil poslancom žiadosť organizátora šarišsko-rusnackých disko zábav p. Rudolfa Čarnockého, bytom Moyzesova 56/15, Lipany, o prenájom areálu za ihriskom za účelom zorganizovania disko zábavy v obci Torysa dňa 31.08.2018. Poslanci k žiadosti uviedli, že prednávanom bolo opravené oplotenie na ihrisku, v súčasnosti prebieha rekonštrukcia tribúny na futbalovom ihrisku a z dôvodu možných výtržností niektorých účastníkov zábavy by mohlo dôjsť k poškodeniu majetku na uvedenom zariadení. Zároveň podotkli, že v blízkosti športového areálu sa nachádza nová obytná zóna a hluk by určite prekážal viacerým mladým rodinám s malými deťmi. Poslanci o návrhu rokovali.

#### **Uznesenie č. 59/2018/21**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**neschvaľuje** prenájom športového areálu za ihriskom za účelom zorganizovania disko zábavy dňa 31.08.2018 pre žiadateľa: Rudolf Čarnocký, Moyzesova 56/15, Lipany

#### **Hlasovanie:**

za: 1 Matej Križalkovič  
proti: 0  
zdržal sa: 8 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa,  
Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Jozef Lazorík,  
Ing. Peter Sabol, PhD.  
neprítomní pri hlasovaní: 0

#### **K bodu 22: Návrh na schválenie roznášky obedov pre občanov obce Torysa**

Starosta obce k predmetnému bodu uviedol, že obec Torysa v súčasnej dobe zabezpečuje donášku obedov zo školskej jedálne do domácností 17 občanom obce, v prípade potreby aj klientom denného stacionára v Toryse. Z dôvodu nárastu požiadaviek občanov o donášku obedov je potrebné spresniť podmienky poskytovania tejto sociálnej služby, keďže o donášku obedov žiadajú aj osoby, ktoré sú síce v dôchodkovom veku, ale fyzicky sú schopní a zdatní. Poslanci o návrhu rokovali.

#### **Uznesenie č. 60/2018/22**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** donášku obedov zo školskej jedálne pri ZŠ s MŠ Torysa pre občanov obce Torysa na základe podania žiadosti za nasledovných podmienok:  
- vek nad 80 rokov  
- občan so zdravotným postihnutím  
- psychické ochorenie

- obmedzené pohybové schopnosti
- vážny zdravotný stav doložený posudkovým lekárom

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 23: Návrh na odsúhlasenie podujatia „Toryský kantár“ dňa 23.06.2018**

Starosta obce upovedomil poslancov, že Obec Torysa v spolupráci s AGRO – Torysa, s.r.o. a AFUS usporiada dňa 23.06.2018 8. ročník furmanskej súťaže ťažných koní „Toryský kantár“ so začiatkom o 09.00 hod. v areáli ihriska v centre obce. Súčasne pozval poslancov na uvedené podujatie, kde sa budú realizovať jednotlivé súťažné disciplíny a bohatý kultúrny program. Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 61/2018/23**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov  
**schvaľuje** realizáciu 8. ročníka podujatia „Toryský kantár“, ktoré sa uskutoční dňa 23.06.2018

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 24: Rôzne**

a) Starosta obce predložil poslancom návrh zmluvy o dielo na vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné rozhodnutie a realizáciu stavby s náležitosťami pre stavebné povolenie „Telocvičňa v obci Torysa“. Stavba zahŕňa výstavbu telocvične pri Základnej škole s materskou školou Torysa vrátane sociálnych zariadení, kotolne, napojenia na inžinierske siete, ako aj spevnených plôch a terénnych úprav. Cena za zhotovenie diela predstavuje sumu 13 480,- Eur.

**Uznesenie č. 62/2018/24a)**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov  
**berie na vedomie** uzatvorenie Zmluvy o dielo na vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné rozhodnutie a realizáciu stavby „Telocvičňa v obci Torysa“ so zhotoviteľom: Stavoprojekt, s.r.o., Jarkova 31, 080 01 Prešov v sume 13 480,- €

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	



zdržal sa: 0  
neprítomní pri hlasovaní: 0

b) Starosta obce Ing. Jozef Stedina udelil slovo p. Sergejovi Laboreckému, tajomníkovi Územnej organizácie Dobrovoľnej požiarnej ochrany SR Sabinov, ktorý bol pozvaný na zasadnutie OcZ. Pán Laborecký predniesol poslancom žiadosť o spoluprácu s organizovaním 27. ročníka súťaže Šarišský pohár v obci Torysa v roku 2019. Táto súťaž sa pravidelne organizuje každý rok v inom okrese a sú do nej zapojené okresy Sabinov, Prešov, Bardejov, Stará Ľubovňa, Svidník a Stropkov. 13. ročník tejto súťaže sa uskutočnil v obci Torysa dňa 21.08.2005. Spolu štartuje cca 450 členov + 90 domáci + 40 profesionálnych hasičov, spolu 590 členov v družstvách. Organizátor súťaže vyberá štartovné vo výške 20,00 Eur na 1 družstvo. 26. ročník tejto súťaže sa uskutoční dňa 11. augusta 2018 v obci Sveržov, kedy by mal starosta obce Torysa prebrať štafetový kolík na organizovanie 27. ročníka o Šarišský pohár v budúcom roku v obci Torysa.

Starosta obce vyslovil súhlasné stanovisko s poskytnutím priestorov a zabezpečením logistických služieb. Pri organizovaní súťaže. Podotkol, že je potrebné prehodnotiť finančné náklady na uvedení akciu. Poslanci o návrhu rokovali.

#### Uznesenie č. 63/2018/24b)

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** organizovanie 27. ročníka súťaže Šarišský pohár v obci Torysa v roku 2019 v spolupráci s Územnou organizáciou Dobrovoľnej požiarnej ochrany SR Sabinov – sídlo Lipany

#### Hlasovanie:

za: 8 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.  
proti: 1 Jozef Kopnický  
zdržal sa: 0  
neprítomní pri hlasovaní: 0

c) Starosta obce prezentoval poslancom žiadosť spoločnosti Stavebniny Boysi s.r.o. Torysa o povolenie k zasypaniu montážnej jamy v hale č. 2. Uviedol, že v prípade ukončenia nájmu bude potrebné jamu pre údržbu vozidiel uviesť do pôvodného stavu. Poslanci o návrhu rokovali.

#### Uznesenie č. 64/2018/24c)

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**schvaľuje** úpravu nájomných priestorov, a to zasypanie montážnej jamy v hale č. 2 pre nájomcu - spoločnosť Stavebniny BOYSI s.r.o., Torysa 332 za nasledovných podmienok:

- zásyp je potrebné realizovať suťou na dobu dočasnú
- v prípade ukončenia nájmu jamu pre údržbu vozidiel dať do pôvodného stavu

#### Hlasovanie:

za: 9 Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.  
proti: 0  
zdržal sa: 0  
neprítomní pri hlasovaní: 0

**K bodu 25: Návrh na určenie počtu poslancov a rozsahu výkonu funkcie starostu obce na nasledujúce volebné obdobie 2018 - 2022**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina oboznámil poslancov, že v súvislosti s blížiacimi sa voľbami do orgánov samosprávy obcí je povinnosťou obecného zastupiteľstva určiť počet poslancov na celé volebné obdobie podľa počtu obyvateľov obce. Obec Torysa v zmysle § 11 ods. 3 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení môže mať 7 – 9 poslancov. Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 65/2018/25.1**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**určuje** v súlade s § 11 ods. 3 zákona Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov na celé nasledujúce volebné obdobie: 2018 – 2022 počet poslancov Obecného zastupiteľstva obce Torysa: **9**

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

V zmysle § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení obecné zastupiteľstvo určí najneskôr 90 dní pred voľbami rozsah výkonu funkcie starostu na celé volebné obdobie a plat stanovený v zmysle zákona č. 253/1994 Z. z. o právnom postavení a platových pomeroch starostov obcí a primátorov miest v znení neskorších predpisov v 3. platovej skupine, t. j. vo výške 1,98 násobku priemernej mzdy zamestnanca v národnom hospodárstve. Poslanci o návrhu rokovali.

**Uznesenie č. 66/2018/25.2**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**určuje** v súlade s § 11 ods. 4 písm. i) zákona Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov na celé nasledujúce volebné obdobie: 2018 – 2022 rozsah výkonu funkcie starostu obce Torysa na plný úväzok, t.j. v rozsahu 1,0 s platom v súlade so zákonom NR SR č. 253/1994 Z. z. o právnom postavení a platových pomeroch starostov obcí a primátorov miest v znení neskorších predpisov v 3. platovej skupine, t.j. vo výške 1,98 násobku priemernej mzdy zamestnanca v národnom hospodárstve

**Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

**K bodu 26: Návrh rady školy na vymenovanie do funkcie riaditeľa ZŠ s MŠ Torysa**

Starosta obce Ing. Jozef Stedina upovedomil poslancov s návrhom rady školy na vymenovanie do funkcie riaditeľa ZŠ s MŠ v Toryse. Do výberového konania bola doručená prihláška uchádzača – Mgr. Stanislav Holovač, bytom Torysa č. 370. Na základe výsledkov výberového konania a splnenia

požadovaných kritérií Rada školy pri Základnej škole s materskou školou v Toryse navrhuje zriaďovateľovi vymenovať Mgr. Stanislava Holovača do funkcie riaditeľa ZŠ s MŠ Torysa.

#### **Uznesenie č. 67/2018/26**

Obecné zastupiteľstvo obce Torysa v súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

**berie na vedomie** návrh Rady školy pri Základnej škole s materskou školou v Toryse vymenovať do funkcie riaditeľa Základnej školy s materskou školou v Toryse Mgr. Stanislava Holovača, Torysa 370

#### **Hlasovanie:**

za:	9	Mgr. Stanislav Angelovič, Jozef Ištoňa, Ing. Miroslav Ištoňa, Anna Jaššová, Juraj Kiktavý, Jozef Kopnický, Matej Križalkovič, Jozef Lazorík, Ing. Peter Sabol, PhD.
proti:	0	
zdržal sa:	0	
neprítomní pri hlasovaní:	0	

#### **K bodu 27: Záver**

V závere starosta obce Ing. Jozef Stedina poďakoval prítomným poslancom za účasť a ukončil zasadnutie Obecného zastupiteľstva obce Torysa o 20:30 hod.

Overovatelia zápisnice:

.....  
**Anna Jaššová, v.r.**

.....  
**Ing. Miroslav Ištoňa, v.r.**

.....  
**Ing. Jozef Stedina, v.r.**  
starosta obce

V Toryse, 21.06.2018  
Zapísala: Mgr. Alžbeta Bodnárová